

ZARZĄDZENIE NR .....392/2020  
PREZYDENTA MIASTA ELBLĄG

z dnia 25 września 2020 r.

**w sprawie wzoru karty do głosowania na projekty w ramach Budżetu Obywatelskiego  
w mieście Elbląg na rok 2021**

Na podstawie art. 30 ust. 1 i ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2020 r. poz. 713) oraz § 10 ust. 1 uchwały nr XB/304/2020 Rady Miejskiej w Elblągu z dnia 16 kwietnia 2020 r. w sprawie przeprowadzania na terenie Gminy Miasta Elbląg konsultacji społecznych w formie Budżetu Obywatelskiego (Dz. Urz. Woj. Warm.-Maz. z 2020 r. poz. 2360 z późniejszymi zmianami) i § 49 ust. 1 Regulaminu Organizacyjnego Urzędu Miejskiego w Elblągu (tekst jednolity: Zarządzenie Nr 233/2020 Prezydenta Miasta Elbląg z dnia 1 lipca 2020 r. z późniejszymi zmianami) zarządza się, co następuje:

**§ 1.** W celu budowania warunków dla rozwoju społeczeństwa obywatelskiego w mieście Elbląg wprowadza się:

1. Wzór karty do głosowania na projekty w ramach Budżetu Obywatelskiego w mieście Elbląg na rok 2021 stanowiący Załącznik nr 1 do niniejszego Zarządzenia.

2. Wzór oświadczenia o wyrażeniu zgody przez przedstawiciela ustawowego osoby niepełnoletniej na udział w głosowaniu na projekt w ramach Budżetu Obywatelskiego oraz o wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych stanowiący Załącznik nr 2 do niniejszego Zarządzenia.

**§ 2.** Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.

PEŁNIĄCY OBOWIĄZKI  
PREZYDENTA MIASTA ELBLĄG

Janusz Nowak

## Uzasadnienie

Intencją samorządowych władz miasta jest uspołecznienie procesu tworzenia budżetu miasta, zwiększenie bezpośredniego udziału w tym procesie możliwie największej liczby mieszkańców.

Niniejszym wprowadza się wzór karty do głosowania na projekty w ramach Budżetu Obywatelskiego w mieście Elbląg na rok 2021 oraz wzór oświadczenia o wyrażeniu zgody przez przedstawiciela ustawowego osoby niepełnoletniej na udział w głosowaniu na projekt w ramach Budżetu Obywatelskiego oraz o wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych.

Zarządzenie rodzi skutki finansowe.

PEŁNIĄCY OBOWIĄZKI  
PREZYDENTA MIASTA ELBLĄG

*Janusz Nowak*

**Karta do głosowania na zadanie w ramach Budżetu Obywatelskiego w Mieście Elbląg na rok 2021**

**INICJATYWY OGÓLNOMIEJSKIE:**

**WYBIERZ 1 INICJATYWĘ OGÓLNOMIEJSKĄ WSTAWIAJĄC „X”**

Głos będzie nieważny w przypadku gdy:

- podane zostaną błędne lub niepełne dane osobowe
- wskazana zostanie więcej niż jedna inicjatywa
- oddany zostanie przez osobę niezamieszkałą w Elblągu

Inicjatywy do łącznej kwoty 1 000 000 zł, które otrzymają największą liczbę wskazań, zostaną włączone do projektu budżetu Elbląga na rok 2021.

Lp.	Zadanie	Szacunkowy koszt*	Pole wyboru „X”
1.			
2.			
3.			
...			

**WYBIERZ:**

**MAX 3 ZADANIA INWESTYCYJNE**

**MAX 2 MAŁE PROJEKTY**

**WSTAWIAJĄC „X”**

Głos będzie nieważny w przypadku gdy:

- podane zostaną błędne lub niepełne dane osobowe
- wskazanych zostanie więcej niż pięć propozycji do Budżetu Obywatelskiego
- oddany będzie na inny okręg, niż adres zamieszkania osoby głosującej

Projekty do łącznej kwoty 500 000 zł, które otrzymają największą liczbę wskazań, zostaną włączone do projektu budżetu Elbląga na rok 2021.

## ZADANIA INWESTYCYJNE:

Lp.	Zadanie	Szacunkowy koszt*	Pole wyboru „X”
1.			
2.			
3.			
...			

## MAŁE PROJEKTY:

Lp.	Zadanie	Szacunkowy koszt*	Pole wyboru „X”
1.			
2.			
3.			
...			

\* Przedstawione koszty są szacunkowe i poglądowe. Rzeczywisty koszt realizacji może ulec zmianie w zależności od ostatecznego zakresu inwestycji.

Karty do głosowania prosimy składać osobiście  
w **Biurze Podawczym Urzędu Miejskiego w Elblągu, ul. Łączności 1**  
lub wypełnić kartę elektroniczną zamieszczoną na stronie  
**[www.budzetobywatelski.elblag.eu](http://www.budzetobywatelski.elblag.eu)**  
w terminie **od 12 do 25 października 2020 r.**

**Imię i Nazwisko** .....

**Data urodzenia** .....

**Adres zamieszkania** .....

## Informacja dotycząca przetwarzania danych osobowych

1. Administratorem Państwa danych osobowych jest Gmina Miasto Elbląg reprezentowana przez Prezydenta Miasta Elbląg.

2. Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, kontakt: e-mail [iod@umelblag.pl](mailto:iod@umelblag.pl)

3. Państwa dane osobowe przetwarzane będą wyłącznie w celu realizacji i ewaluacji Budżetu Obywatelskiego w Mieście Elbląg na rok 2021.

4. Państwa dane osobowe będą przetwarzane na potrzeby związane z realizacją i późniejszym funkcjonowaniem wykonanych zadań z Budżetu Obywatelskiego Miasta Elbląg na rok 2021.

5. Posiadają Państwo prawo dostępu do treści swoich danych, sprostowania, ograniczenia przetwarzania a także prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania z wykluczeniem, kiedy przetwarzanie jest niezbędne dla wykonywania zadania realizowanego w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej powierzonej administratorowi.

6. Posiadają Państwo prawo do złożenia skargi do organu nadzorczego: Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, gdy uznają Państwo, iż przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy o ochronie danych osobowych.

7. Podanie przez Państwa danych osobowych jest warunkiem udziału w Budżecie Obywatelskim Miasta Elbląg na 2021 rok, konsekwencją niepodania danych osobowych będzie brak możliwości udziału w Budżecie Obywatelskim na 2021 rok.

PEŁNIĄCY OBOWIĄZKI  
PREZYDENTA MIASTA ELBLĄG

*Janusz Nowak*

Załącznik Nr 2 do Zarządzenia  
Nr ...394/2020...  
Prezydenta Miasta Elbląg  
z dnia 25 września 2020 r.

### Oświadczenie

**o wyrażeniu zgody przez przedstawiciela ustawowego osoby niepełnoletniej na udział w głosowaniu na projekt w ramach Budżetu Obywatelskiego oraz o wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych.**

Niniejszym jako przedstawiciel ustawowy osoby niepełnoletniej wyrażam zgodę na jej udział w głosowaniu na projekt w ramach Budżetu Obywatelskiego, wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych oraz wskazanej osoby niepełnoletniej:

.....  
(Imię i nazwisko, data urodzenia, adres zamieszkania osoby niepełnoletniej)

.....  
(Imię i nazwisko, data urodzenia, adres zamieszkania przedstawiciela ustawowego)

przez Gminę Miasto Elbląg w celu udziału w głosowaniu na projekt w ramach Budżetu Obywatelskiego w roku 2021.

Zakres danych osobowych podlegających przetwarzaniu:

- a) imię i nazwisko,
- b) adres zamieszkania,
- c) data urodzenia.

Dane osobowe przetwarzane są na podstawie:

Art.5a ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym.

1. Udzielenie zgody na przetwarzanie danych osobowych rodzica i dziecka jest dobrowolne, ale niezbędne w celu weryfikacji wniosku z projektem w ramach Budżetu Obywatelskiego.

2. Rodzic ma prawo dostępu do danych osobowych swoich oraz dziecka, ma prawo żądania ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania.

3. Rodzic ma prawo do wniesienia sprzeciwu wobec dalszego przetwarzania, wycofania zgody na dalsze przetwarzanie swoich danych osobowych oraz dziecka.

4. Skorzystanie z prawa cofnięcia zgody nie ma wpływu na przetwarzanie, które miało miejsce do momentu wycofania zgody.

.....  
(data, czytelny podpis przedstawiciela ustawowego )

PEŁNIĄCY OBOWIĄZKI  
PREZYDENTA MIASTA ELBLĄG

Janusz Nowak